



Brussels, 13 October 2016

12082/16

**Interinstitutional File:
2011/0170 (NLE)**

JUR 442
ATO 47
ENV 569
SAN 320

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Council Directive 2013/51/Euratom of 22 October 2013 laying down requirements for the protection of the health of the general public with regard to radioactive substances in water intended for human consumption (OJ L 296, 7.11.2013, p. 12)

LANGUAGES concerned: **LV, RO**

PROCEDURE APPLICABLE according to the Council Statement of 1975.

(The procedures are explained in Council document 5980/07 JUR 49, available in the official languages, together with a translation of the structure of this cover page.)

— Procedure 2(b) (obvious error in a number of language versions)

TIME LIMIT for the objections by the Member States: 8 days

Any objections regarding this corrigendum should be notified to the Legal Service (DQL Rectificatifs): secretariat.jl-rectificatifs@consilium.europa.eu

KĻŪDU LABOJUMS

Padomes Direktīvā 2013/51/Euratom (2013. gada 22. oktobris), ar ko nosaka iedzīvotāju veselības aizsardzības prasības attiecībā uz radioaktīvām vielām dzeramajā ūdenī

("Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis" L 296, 2013. gada 7. novembris)

19. lappusē III pielikuma 1. punkta b) apakšpunkta 4. daļā

tekstu:

"Ja bruto alfa aktivitāte pārsniedz 0,1 Bq/l un bruto beta aktivitāte pārsniedz 1,0 Bq/l, ir jāveic konkrētu radionuklīdu analīze."

lasīt šādi:

"Ja bruto alfa aktivitāte pārsniedz 0,1 Bq/l vai bruto beta aktivitāte pārsniedz 1,0 Bq/l, ir jāveic konkrētu radionuklīdu analīze."

RECTIFICARE

la Directiva 2013/51/Euratom a Consiliului din 22 octombrie 2013 de stabilire a unor cerințe de protecție a sănătății populației în ceea ce privește substanțele radioactive din apa destinată consumului uman

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 296 din 7 noiembrie 2013)

Pagina 18, anexa II, punctul 6, tabel, coloana „Numărul de prelevări pe an”, ultimele trei rubrici:

în loc de:

„+ 1 pentru fiecare tranșă de ...”

se citește:

„+ 1 pentru fiecare tranșă începută de ...”.
